

Bizkaiko Foru Aldundiaren maiatzaren 18ko 104/2004 FORU DEKRETUA, 2004. urtean kirolari buruzko ikerketak egiteko Lan Burtsen eskabide eta emakida araupetzen duena.

DECRETO FORAL 104/2004, de 18 de mayo, de la Diputación Foral de Bizkaia, por el que se regula la solicitud y concesión de Bolsas de Trabajo para Investigación Deportiva durante el año 2004.

ZIOEN AZALPENA

EXPOSICION DE MOTIVOS

Azken urteotan, Bizkaiko Foru Aldundia, Kirol Zerbitzuaren bitartez, Lurralde Historikoko eskola-umeen artean eta, oro har, biztanleen artean kirola egiteko gogoia pizteaz arduratu da, Eskolarteko Kirol Jokoak antolatu eta gero horietarako diru-laguntza emanez.

Halaber, arreta berezia behar duten taldeen beharrak kontuan hartuta programatutako jardueren kalitatea hobetzeko xedez, ezinbestekoa da teknikariei prestakuntza egokia ematea beren egin-kizunak hobeto gara ditzaten.

Hori horrela, beharrezkotzat jotzen da 2004ko ekitaldian lan burtsen eskabide eta emakida araupetuko dituen arautegiaz hornitzea; horregatik, Foru Dekretu honek lan burtsa horietara heltzeko interesatuek zer egin behar duten ezartzen du.

Azaldutakoa dela bide, eta Bizkaiko Lurralde Historikoko Foru Erakundeen Hautapen, Antolaketa, Araubide eta Jardunbideari buruzko otsailaren 13ko 3/1987 Foru Arauko 17, 39 k) eta 64.3. artikuluek diotena ikusirik, eta Bizkaiko Lurralde Historikoko Ekonomi Araubideari buruzko urriaren 14ko 10/97 Foru Arauko 92 – 100 bitarteko artikuluetan, 127. artikuluan eta 172 – 176 bitartekoetan eman dizkidaten ahalmenez baliatuz, Kultura Saileko foru diputatu andre txit argiak proposaturik eta Foru Aldundiko Gobernu Kontseiluak 2004ko maiatzaren 18ko bilkuran eztabaidatu eta onetsi ondoren, hauxe

Durante los últimos años la Diputación Foral de Bizkaia a través de su Servicio de Deportes, ha venido fomentando la práctica deportiva tanto entre los y las escolares del Territorio Histórico a través de la organización y posterior subvención de los Juegos Deportivos Escolares, como de la población en general.

Asimismo, con la finalidad de mejorar la calidad de las actividades programadas atendiendo a las necesidades de colectivos que exigen especial atención, es necesario ofrecer al personal técnico, estudios que posibiliten una mejor realización de sus tareas.

Para ello se considera necesario dotar de la normativa reguladora para la solicitud y concesión de bolsas de trabajo en el ejercicio 2004, por lo que el presente Decreto Foral establece el cauce adecuado a través del cual, las personas interesadas puedan acceder a las mismas.

En virtud de lo expuesto y vistos los artículos 17, 39 k), y 64.3 de la Norma Foral 3/1987, de 13 de febrero, sobre Elección, Organización, Régimen y Funcionamiento de las Instituciones Forales del Territorio Histórico de Bizkaia, y en uso de las facultades conferidas por los artículos 92 a 100, 127 y 172 a 176 de la Norma Foral 10/97, de 14 de octubre, de Régimen Económico del Territorio Histórico de Bizkaia, a propuesta de la Ilma. Sra. Diputada Foral titular del Departamento de Cultura, previa deliberación y aprobación de Consejo de Gobierno de esta Diputación Foral, en reunión de 18 de mayo del año 2004,

XEDATU DUT:

SE DISPONE:

1. artikulua.—Xedea

1. Foru Dekretu honen xedea 2 lan burtsaren emakidarako prozedura arautzea da, 2004ko ekitaldian kirolari buruzko ikerketak egiteko; lan burtsa horiek honakoak dira:

– 1. burtsa

Eskola kirolean neskentzako kirol jarduera sustatzeko neurriak.

– 2. burtsa

Bizkaian kirol egokitua sustatu eta gizarteratzeko neurriak.

Lan burtsa horien emakidarako, bestalde, lehiaren sistema erabiliko da.

2. Lan burtsek urtebeteko iraupena izango dute, onuradunak onartzen dituenetik zenbatzen hasita.

2. artikulua.—Subjektuak

Lan burtsak ondoko baldintzak betetzen dituzten pertsonen eskatu ahal izango dituzte:

a) Espainiar naziotasuna izatea.

b) Bizkaiko Lurralde Historikoko udalerrietako edozeinetan erroldatuta egotea, arautegi hau argitaratzen den eguna baino gutxienez hiru urte lehenago.

c) Lizentziadun titulua izatea, honakoren batean: Gorputz-hezkuntza, Irakasle Ikasketak (Gorputz-hezkuntzako espezialitatea), Pedagogia, Psikologia eta Soziologia.

3. artikulua.—Agiriak

Eskabideak eskaera orri ofizialean aurkeztuko dira; izan ere, eredu hori foru dekretu honen eranskin gisa ageri da. Eskaera orriarekin batera, agiriak eta gainerako zehaztapenak aurkeztuko dira, alegia, jarraian adieraziko direnak:

Artículo 1.—Objeto

1. Constituye el objeto del presente Decreto Foral regular el procedimiento para la concesión de 2 Bolsas de Trabajo de investigación deportiva en el ejercicio correspondiente al año 2004 y que se corresponden con:

– Bolsa 1

Medidas de promoción de la actividad deportiva de las chicas en el deporte escolar.

– Bolsa 2

Medidas de promoción y socialización del deporte adaptado en Bizkaia.

La concesión de las citadas Bolsas de Trabajo se realizará mediante el sistema de concurrencia competitiva.

2. Las Bolsas de Trabajo tendrán la duración de un año, a partir de la aceptación por parte del beneficiario.

Artículo 2.—Sujetos

Podrán solicitar las Bolsas de Trabajo aquellas personas que reúnan los siguientes requisitos:

a) Tener nacionalidad española.

b) Estar empadronado en cualquiera de los municipios del Territorio Histórico de Bizkaia, con al menos, tres años de antelación al día de la fecha de la publicación de esta normativa.

c) Encontrarse en posesión del título de Licenciado/a en Educación Física, Magisterio (especialidad en Educación Física), Pedagogía, Psicología y Sociología.

Artículo 3.—Documentación

Las solicitudes se presentarán en instancia oficial que figura como Anexo del presente Decreto Foral, junto con la documentación y demás especificaciones que a continuación se señalan:

- NANaren fotokopia.
- Erroldaketa ziurtagiria.
- Unibertsitateko titularen eta espediente akademikoaren fotokopia.
- Eskatzailearen curriculum vitae
- Zerga betebeharrak eta zuzenbide publikoko gainerako betebeharrak bete izanaren ziurtagiriak; bestela, Gizarte Segurantzako betebeharrak bete izanaren ziurtagiriak.
- Eskatzailearen merezimenduak baloratzeko bidezkoztat jotzen diren gainerako agiri guztiak.

- Fotocopia del D.N.I.
- Certificado de empadronamiento.
- Fotocopia del título universitario y expediente académico.
- «Curriculum vitae» del solicitante.
- Certificado acreditativo de estar al día en el cumplimiento de las obligaciones tributarias y demás de derecho público y en su caso frente a la Seguridad Social.
- Cuantos otros documentos se estimen oportunos para la valoración de los méritos de la persona solicitante.

4. artikulua.—*Eskabideak – epeak*

1. Eskabideak Bizkaiko Foru Aldundiko Kultura Saileko Eskola Kirol eta Guztiontzako Kirolaren Atalaren bulegoetan aurkeztu ahal izango dira (Errekalde zumarkalea, 30, 1. solairua), astelehenetik ostiralera, 8:30etik 13:30 bitartean, edo bestela Herri Administrazioen Araubide Juridikoari eta Administrazio Prozedura Erkideari buruzko azaroaren 26ko 39/1992 Legea aldatu duen urtarilaren 14ko 4/1999 Legeko 38.4. artikuluan ezarritakoaren arabera. Horretarako hilaletako (1) epea egongo da, foru dekretu hau Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratu eta biharamunetik zenbatzen hasita.

2. Eskabideetan eskatutako datuak azaldu ez daitezenean edo eskatutako agirietariko baten bat aurkeztu gabe egon dadinean, doakionari errekerimendua egingo zaio hamar (10) eguneko epearen barruan ikusitako hutsuneak zuzen edo falta diren agiriak aurkez ditzan, horrela egiten ez badu aldeareko ebazpena hartuz, doakionak bere eskabideari uko egiten diola ulertuko dela jakinaraziz.

3. Ogasunaren eta Gizarte Segurantzaren ziurtagiriak ekartzeko eskatzen bada, eskabideak aurkezteko epealdiaren barruan zorrik ez dagoela adierazten duten ziurtagiriak baino ez dira onartuko. Zorra epez kanpo ordaindu dela adierazten duten ziurtagiriak ez dira baliozkoak izango, eta eskaerari gaitziritzi egingo zaio ebazpen bidez.

Zerga betebeharrak, zuzenbide publikoko gainerakoak eta, kasuan kasu, Gizarte Segurantzarekikoak bete beharri diru-laguntza eman arte eutsi behar zaio; hala egin ezean, aurreko paragrafoan aurreikusitako ondorioak ezarriko dira.

5. artikulua.—*Irizpideak*

1. Lan burtsetariko bakoitzari dagokion zuzkidura ekonomikoa sei mila eurokoa (6.000 €) izango da.

2. Bi epaimahai kalifikatzaile eratuko dira, eta horiek emakida proposamena prestatuko dute, ondoko irizpideen eta puntuazioen arabera:

- Curriculum vitae (akademikoa eta lanbidekoa): Oti 10 puntura.
- Esperientzia halako proiektuetan: Oti 5 puntura.

3. Epaimahai kalifikatzaileek, beharrezkotzat joz gero, eskatzaileekin elkarriketak egin ahal izango dituzte, beti ere deialdi honekin zerikusia duten alderdiei buruz.

Era berean, epaimahai kalifikatzaileek ordezkoen zerrenda nominala proposatu ahal izango dute, proiektuen bat egiten ez denarako, bai hautagaiek uko egiten diotelako, bai beste edozein arrazoren ondorioz; ordezeko horiek, beti ere, gutxienezko ezaguerak eduki beharko dituzte, hau da, proposaturiko lana gutxieneko bermeak betez egiteko moduko ezaguerak.

6. artikulua.—*Ebazpena*

1. Eskabideak Kultura Saileko foru diputatuak ebatziko ditu, epaimahaien proposamenez, eta horretarako hilaletako (1) epea egongo da, eskabideak aurkezteko epea amaitzen denetik zenbatzen hasita.

Artículo 4.—*Solicitudes – plazos*

1. Las solicitudes se podrán presentar en las oficinas de la Sección de Deporte Escolar y Para Todos del Departamento de Cultura de la Diputación Foral de Bizkaia, sitas en Alda. Rekalde, 30, 1.º (de lunes a viernes, de 8:30 h. a 13:30 h.), o en la forma que determina el artículo 38.4 de la Ley 4/1999, de 13 de enero, de modificación de la Ley 30/1992, 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, en el plazo de un (1) mes contado a partir del día siguiente al de la publicación del presente Decreto Foral en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

2. Si las solicitudes no se formalizaran completamente o faltase alguno de los documentos exigidos en el presente Decreto Foral, se requerirá al interesado, para que en un plazo de diez (10) días hábiles, subsane la falta o acompañe los documentos preceptivos, con indicación de que, si así no lo hiciera, se le tendrá por desistido de su petición, archivándose la misma previa la correspondiente resolución.

3. Cuando se requiera la aportación de certificados de Hacienda y Seguridad Social, únicamente se admitirán como válidos aquellos certificados presentados, en los que se aprecie la inexistencia de deudas dentro del plazo de presentación de solicitudes. Todos aquellos certificados en los que figure que la deuda ha sido liquidada fuera de dicho plazo, no serán válidos procediéndose a acordar la desestimación de la petición, mediante la correspondiente resolución.

La circunstancia de encontrarse al corriente en el cumplimiento de sus obligaciones tributarias y demás de derecho público, y en su caso frente a la Seguridad Social, deberá mantenerse hasta el momento de la concesión, dado que en caso contrario se aplicarán los efectos señalados en el párrafo anterior.

Artículo 5.—*Criterios*

1. Las Bolsas de Trabajo, tendrán cada una, una dotación económica de seis mil euros (6.000 €).

2. Se constituirán dos Tribunales calificadoros que elaborarán su propuesta de concesión atendiendo a los siguientes criterios y puntuaciones:

- Curriculum vitae (Académico y Profesional): De 0 a 10 puntos.
- Experiencia en este tipo de proyectos: De 0 a 5 puntos.

3. Los Tribunales calificadoros, en caso de considerarlo necesario, podrán realizar entrevistas personales a los aspirantes, que siempre deberán referirse a aspectos relacionados con la presente convocatoria.

Asimismo los tribunales calificadoros podrán proponer una relación nominal de suplentes en previsión de que alguno de los proyectos no se realizara, bien por renuncia, bien por cualquier otro motivo, siempre que éstos reúnan las condiciones mínimas de conocimientos que induzcan a la realización del trabajo propuesto con un mínimo de garantías.

Artículo 6.—*Resolución*

1. Las solicitudes serán resueltas por la Ilma. Sra. Diputada Foral de Cultura, a propuesta de los Tribunales, en el plazo de un (1) mes a contar desde la fecha de finalización de la presentación de las mismas.

Deialdi honetako epaimahai kalifikatzaileak ondokoek osatuko dituzte:

1. burtsarako

Mahaiburua:

- Iñaki Mujika Usobiaga jn. (Kiroletako zuzendari nagusia).
Ordezkoa: Jon Iñaki Zarraga Aburto jn. (Gazteriako zuzendari nagusia).

Epaimahaikidea:

- Miren Arantza Mardaras Izarza and. (Kirol Zerbitzuko burua).
Ordezkoa: Asier Intxausti Urionabarrenetxea jn. (Kirol Federatuaren Ataleko burua).

Epaimahaikidea:

- Ana Makazaga López and. (Gorputz-hezkuntzako lizentziaduna. EHUKo irakaslea).
Ordezkoa: María Teresa Bizkarra Morales and. (Gorputz-hezkuntzako doktorea. EHUKo irakaslea).

Idazkaria:

- Josune Gorospe Elezkano and. (Eskola Kirolaren eta Guztiontzako Kirolaren Ataleko burua).
Ordezkoa: Javier de María García jn. (Jolas Kirolaren arduraduna).

2. burtsarako:

Mahaiburua:

- Iñaki Mujika Usobiaga jn. (Kiroletako zuzendari nagusia).
Ordezkoa: Jon Iñaki Zarraga Aburto jn. (Gazteriako zuzendari nagusia).

Epaimahaikidea:

- Aitor Vitoria Isusi jn. (Bizkaiko Kirol Federazioen Elkartearen ordezkaria).

Ordezkoa: Aitor González Angulo jn. (ONCEko kide eta Bizkaiko Kirol Egokituko Federazioaren ordezkari).

Epaimahaikidea:

- Javier Fernández Colón jn. (Zuharrak Klubeko eta Bizkaiko Kirol Egokituko Federazioko kidea).
Ordezkoa: Xabier Artetxe Gesuraga jn. (Bizkaiko Kirol Egokituko Federazioaren presidentea eta Aula Pedagogikoa kirol taldeko kidea).

Idazkaria:

- Josune Gorospe Elezkano and. (Eskola Kirolaren eta Guztiontzako Kirolaren Ataleko burua).
Ordezkoa: Javier de María García jn. (Jolas Kirolaren arduraduna).

Epe hori bukatu ondoren eskabideari buruzko ebazpen berezirik jakinarazi ez bada, hori ezetsitakotzat joko da, gero modu bereziz ebatzia izan dadinaren kalterik gabe.

Ebazpena eraginkorra izateko, lan burtsaren emakida jakinarazten zaienean, eskatzaileek egutegiko hamar (10) eguneko epe luzaezina izango dute, jakinarazpena egiten zaienetik zenbatzen hasita, hori onartu ahal izateko.

2. Lan burtsak emateko aintzat izan diren baldintzak aldatuz gero, eta beste administrazio edo erakunde publiko nahiz pribatu batzuek (naziokoak edo nazioartekoak) emandako bekak, burtsak edo laguntzak lortzen badira, horrek aldatu egin dezake emakidaren ebazpena.

Los Tribunales Calificadores de la presente convocatoria estarán formados por:

Para la bolsa 1

Presidente:

- Don Iñaki Mujika Usobiaga (Director General de Deportes).
Suplente: Don Jon Iñaki Zarraga Aburto (Director General de Juventud).

Vocal:

- Doña Miren Arantza Mardaras Izarza (Jefa del Servicio de Deportes).
Suplente: Don Asier Intxausti Urionabarrenetxea, (Jefe de Sección de Deporte Federado).

Vocal:

- Doña Ana Makazaga López (Licenciada en Educación Física. Profesora de la UPV/EHU).
Suplente: Doña María Teresa Bizkarra Morales (Doctora en Educación Física. Profesora de la UPV/EHU).

Secretaria:

- Doña Josune Gorospe Elezkano, (Jefa de Sección de Deporte Escolar y Para Todos).
Suplente: Don Javier de María García (Responsable de deporte recreativo).

Para la bolsa 2:

Presidente:

- Don Iñaki Mujika Usobiaga (Director General de Deportes).
Suplente: Don Jon Iñaki Zarraga Aburto (Director General de Juventud).

Vocal:

- Don Aitor Vitoria Isusi (en representación de la Asociación de Federaciones Deportivas de Bizkaia).
Suplente: Don Aitor González Angulo (en representación de la ONCE y miembro de la Federación de deporte adaptado de Bizkaia).

Vocal:

- Don Javier Fernández Colón (miembro del Club Zuharrak y de la Federación de Deporte Adaptado de Bizkaia).
Suplente: Don Xabier Artetxe Gesuraga (Presidente de la Federación de deporte adaptado de Bizkaia y miembro de la agrupación deportiva Aula Pedagogikoa).

Secretario:

- Doña Josune Gorospe Elezkano, (Jefa de Sección de Deporte Escolar y Para Todos).
Suplente: Don Javier de María García (Responsable de deporte recreativo).

En el caso que, transcurrido dicho plazo, no conste resolución expresa de la solicitud, se entenderá que la misma ha sido denegada, sin perjuicio de que con posterioridad sea resuelta de forma expresa.

Para que la resolución sea efectiva, los solicitantes una vez notificada la concesión de la Bolsa de Trabajo, deberán aportar en el plazo improrrogable de diez (10) días naturales, a contar desde su notificación, la aceptación de la misma.

2. Toda alteración de las condiciones tenidas en cuenta para la concesión de las Bolsas de Trabajo y, en todo caso, la obtención concurrente de otras becas, bolsas ó ayudas otorgadas por Administraciones o Entes públicos o privados, nacionales o internacionales para este trabajo, podrá dar lugar a la modificación de la resolución de la concesión.

7. artikulua.—Ordainketa

1. Burtsaren onuradunak burtsa hori onartzen duenean (Foru Dekretu honetako 6-1 artikuluaen arabera onartu ere), Kirol Zerbitzuak kopuruaren ordainketa izapidetzeari ekingo dio, Foru Aldundiko Ogasun eta Finantza Sailean, eta horretarako, onuradunei ez zaie inolako bermerik eskatuko.

2. Betebeharra onartu eta lan burtsaren ordainketa burutu baino lehen, egiaztatu egingo da ea onuradunak beteta dituen ala ez bere zerga betebeharrak eta zuzenbide publikoko gainerako betebeharrak edo Gizarte Segurantzako betebeharrak.

Egindako egiaztapenean, onuradunen batek zorren bat duela ikusten bada, hamar (10) egun balioduneko epea emango zaio hori ordaintzeko; bestela, ez da onuraduna izango.

8. artikulua.—Betebeharrak

Lan burtsaren onuradunek ondoko betebeharrak bete beharko dituzte:

1. Lan burtsaren emakida eragin duen jarduera egitea.
2. Burtsaren zenbateko osoa ikerketaren garapenerako erabiltzea.
3. Bizkaiko Foru Aldundiari jarduera egin dutela frogatzea, baita beka edo laguntza emateko oinarri izan ziren baldintzak bete dituztela ere.
4. Administrazio emailaren eta Herri Kontuen Euskal Epai-tegiaren egiaztapen jarduketari men egitea.
5. Bizkaiko Foru Aldundiari eskatzen duen informazio guztia ematea.
6. Kultura Foru Saileko Kirol Zerbitzuak egingo duen ikuskapen, orientazio eta amaierako ikus-onespen kontrolak jasatea.
7. Onuradunak lan burtsa onartzen duenetik zenbatzen hasita zazpigarren hilabeteko lehenengo hamabostaldian, ordura arte egindako lanaren aurrerapena aurkeztea, Kultura Foru Saileko Kirol Zerbitzuak ebaluatu dezan. Ez da itxaron behar Bizkaiko Foru Aldundiak aurrerapena eskatu arte berau aurkezteko.
8. Bukaerako lanaren hiru kopia orrialdeak zenbatuta dituela eta azaleztatuta ematea eta kopia bat disketean. Horretarako gehienez ere urtebeteko (1) epea egongo da lan burtsa onartzen dene-tik zenbatzen hasita.

9. Kopia egin, banatu eta jendaurrean jakinarazteko esku-bideak Bizkaiko Foru Aldundiari lagatzea, baina ez soilki eta mugarik gabe.

10. Gehienez ere sei (6) ponentzia egitea, Bizkaiko Foru Aldun-diaren Kultura Saileko Kirol Zerbitzuak antolatuta. Ponentzia horien bidez, azterlana aurkeztuko dute Bizkaiko Lurralde Historikoko zona ezberdinetan barrena.

Salbuespen moduan, lana hasi ondoren, Kultura Sailak lana-ren iraupena lehen ezarritako epea baino luzeagoa izan behar dela uste izanez gero, lana amaitzeko ezarritako epea luzatu egin ahal izango da.

9. artikulua.—Itzulketa

1. Ondoko kasuotan, jasotako lan burtsa eta berandutza korri-tuak itzuli egin beharko dira:

- a) Gastuak frogatu beharra betetzen ez denean.
- b) Burtsaren helburua betetzen ez denean.
- c) Diru-laguntza eskatutako baldintzak bete gabe lortzen denean.

Artículo 7.—Pago

1. Una vez que el beneficiario de la bolsa la haya aceptado según lo dispuesto en el artículo 6-1 del presente Decreto Foral, el Servicio de Deportes procederá a la tramitación del abono de la cantidad económica correspondiente ante el Departamento de Hacienda y Finanzas, no exigiéndose para ello garantía alguna para los beneficiarios.

2. Previo al reconocimiento de la obligación y al pago de la Bolsa de Trabajo, se comprobará que el beneficiario se encuentra al corriente en el cumplimiento de sus obligaciones tributarias y demás de derecho público y en su caso frente a la Seguridad Social.

Si como consecuencia de la comprobación efectuada, resulta que algún beneficiario tiene contraída alguna deuda, éste será requerido al objeto de que en el plazo de diez (10) días hábiles la liquide, con indicación de que en caso contrario, perderá la condición de beneficiario.

Artículo 8.—Obligaciones

Los beneficiarios de Bolsa de Trabajo deberán cumplir las siguientes obligaciones:

1. Realizar la actividad que motivó la concesión de la Bolsa de Trabajo.
2. Destinar íntegramente el importe de la Bolsa al desarrollo del estudio.
3. Justificar ante la Diputación Foral de Bizkaia la realización de la actividad, así como el cumplimiento de las condiciones que fundamentaron su concesión.
4. Someterse a las actuaciones de comprobación de la Administración concedente y del Tribunal Vasco de Cuentas Públicas.
5. Facilitar la información requerida por la Diputación Foral de Bizkaia.
6. Someterse a la supervisión, orientación y visto bueno final que llevará a cabo el Servicio de Deportes del Departamento Foral de Cultura.
7. En la primera quincena del séptimo mes a partir de la aceptación por parte del beneficiario de la bolsa de trabajo, presentar sin necesidad de que se exija mediante requerimiento alguno por parte de la Diputación Foral de Bizkaia, un avance del trabajo desarrollado, para su evaluación por el Servicio de Deportes del Departamento Foral de Cultura.
8. Presentar el trabajo final por triplicado, paginado y encuadernado y una copia en diskette, en el plazo máximo de un (1) año, contando desde la aceptación de la Bolsa de Trabajo.

9. Ceder de forma no exclusiva e indefinida los derechos de reproducción, distribución y comunicación pública, a la Diputación Foral de Bizkaia.

10. Realizar hasta seis (6) ponencias organizadas por el Servicio de Deportes del Departamento de Cultura de la Diputación Foral de Bizkaia, de presentación del estudio una vez elaborado éste, por las distintas zonas del Territorio Histórico de Bizkaia.

Excepcionalmente, cuando una vez iniciado el trabajo, el Departamento de Cultura considere preciso que su elaboración dure un periodo de tiempo superior al anteriormente establecido, se podrá dispensar una prórroga en el plazo de entrega del trabajo final.

Artículo 9.—Reintegro

1. Procederá el reintegro de la Bolsa de Trabajo y los intereses de demora correspondientes, cuando se incumpla:

- a) La obligación de justificación
- b) La finalidad para la que la bolsa fue concedida.
- c) Obtener la subvención sin reunir las condiciones requeridas para ello.

10. artikulua.—Zehapen araubidea

1. Onuradunak jarraian zehaztuko diren arau-hausteetarikoa bat egiten badu, zehapen-espedienteak irekiko zaio eta gero zehapena ezarriko zaio, Zehatzeko Ahalgoa Erabiltzeko Prozedurari buruzko Araudia onetsi zuen abuztuaren 4ko 1.398/1993 Errege Dekretuan xedatutakoarekin bat etorritik eta Euskal Herriko Autonomi Erkidegoko Herri Administrazioen Zehatzeko Ahalgoa araupean duen Eusko Legebiltzarraren otsailaren 20ko 2/1998 Legean ezarritakoaren arabera.

a) Laguntza edo diru-laguntzaren bat lortu eskatutako baldintzak aizunduz, edo hura ematea eragotzi edo murriztuko zuten baldintzak aipatu barik utziz.

b) Jasotako diru-laguntza beraren helburuetarako erabili ez, baldin eta eskatu barik itzuli ez badu.

c) Diru-laguntza jasotzearekin batera bereganatutako betebeharrak bete ez, berari egotzi beharreko arrazoiengatik bada.

d) Jasotako fondoak zertarako erabili diren frogatu ez.

2. Arau-haustea isun bidez zehatzeko dira. Isunaren zenbatekoa bide ez zela jasotako, erabilitako edo frogatu gabeko kopurua halako hiru izango da, gehienez.

Era berean, ondoko zehapenak ezartzea erabaki ahal izango da:

a) Bost urterainoko epean zehar, Foruzko Herri Arloaren diru-laguntza publikoak eta abalak lortzeko aukera galtzea.

b) Gehienez ere bost urtez, Foru Aldundiko herri arloko erakundeekin kontratuak egiteko debekua.

3. Zehapena ezarrita ere, diru-laguntzatzat bidegabe lorturiko kantitatea itzuli egin beharko da nahitaez.

11. artikulua.—Aurrekontuko partida

Lan burtsen emakidarako aurrekontu-muga hamabi mila (12.000) euroko zenbatekoa izango da, Bizkaiko Lurralde Historikoaren 2004.eko aurrekontuen pentzutan, 450.204 programako 462.00 partidan («Jolas Kirola 04.03») kontsignaturik.

Eskabide guztiak ebatzi ondoren, gehieneko aurrekontumugara iritsi ezean, gastuaren baimenaren ezeztapena tramitatuko da, soberan dagoen zenbatekoarekin.

AZKEN XEDAPENAK

Lehenengoa.—Kultura Saileko foru diputatuari baimena eman zaio foru dekretu hau ahalik ondoen garatzeko behar diren xedapen guztiak emateko.

Bigarrena.—Foru dekretu hau Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratzen den egunaren biharamunean jarriko da indarrean.

Bilbon, 2004ko maiatzaren 18an.

Kulturako foru diputatua,
BELEN GREAVES BADILLO

Ahaldun Nagusia
JOSE LUIS BILBAO EGUREN

Artículo 10.—Régimen sancionador

1. La comisión por el beneficiario de alguna de las infracciones que se detallan a continuación, será sancionada, previa incoación de expediente sancionador, conforme a lo dispuesto en el Real Decreto 1.398/1993 de 4 de agosto, por el que se aprobó el Reglamento de Procedimiento para el Ejercicio de la Potestad Sancionadora, y según lo establecido en la Ley 2/1998, de 20 de febrero, del Parlamento Vasco, por la que se regula la potestad sancionadora de las Administraciones Públicas de la Comunidad Autónoma del País Vasco:

a) La obtención de una subvención o ayuda falseando las condiciones requeridas para su concesión u ocultando las que la hubiesen impedido o limitado.

b) La no aplicación de la cantidad recibida a los fines para los que la subvención fue concedida, siempre que no se haya procedido a su devolución sin previo requerimiento.

c) El incumplimiento, por razones imputables al beneficiario, de las obligaciones asumidas como consecuencia de la concesión de la subvención.

d) La falta de justificación del empleo dado a los fondos recibidos.

2. Las infracciones se sancionarán mediante multa de hasta el triple de la cantidad indebidamente obtenida, aplicada o no justificada.

Así mismo, se podrá acordar la imposición de las sanciones siguientes:

a) Pérdida, durante un plazo de hasta cinco años, de la posibilidad de obtener subvenciones públicas y avales del Sector Público Foral.

b) Prohibición, durante un plazo de hasta cinco años, para celebrar contratos con cualquier Entidad del Sector Público Foral.

3. La imposición de sanción, será independiente de la obligación de reintegro de la cantidad indebidamente obtenida en concepto de subvención.

Artículo 11.—Partida presupuestaria

El límite presupuestario para la concesión de las Bolsas de Trabajo vendrá determinado por la cantidad de doce mil euros (12.000 €), consignados con cargo a los Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia para el año 2004, partida presupuestaria 462.00 del programa 450.204 Deporte Recreativo 04.03.

Si una vez resueltas todas las solicitudes no se alcanzara el límite presupuestario máximo, se procederá a tramitar la anulación de la autorización de gasto por el importe sobrante.

DISPOSICIONES FINALES

Primera.—Se autoriza a la Diputada Foral de Cultura a dictar cuantas disposiciones resulten precisas para el mejor desarrollo del presente Decreto Foral.

Segunda.—El presente Decreto Foral entrará en vigor el día siguiente al de su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

Bilbao, a 18 de mayo de 2004.

La Diputada Foral de Cultura,
BELEN GREAVES BADILLO

El Diputado General,
JOSE LUIS BILBAO EGUREN



Bizkaiko Foru
Aldundia

Kultura Saila

Diputación Foral
de Bizkaia

Departamento de Cultura

ERANSKINA / ANEXO

«Lan Burtsa»ren eskabidea / Solicitud de «Bolsas de Trabajo»

Izena-deiturak / Nombre y apellidos

Egoitza / Dirección

Zk. / Núm.

Solairua / Piso

Aldea / Mano

Herria / Localidad

P.K. / C.P.

NAN / D.N.I.

Tel. / Telf.

Adina / Edad

Jaioterria / Natural

Lurraldea / Provincia

Gorago aipatu eta behean sinatzen dudan honek ondokoa

El anteriormente mencionado y abajo firmante

Adierazten dizut jaun txit argi horri:

Expone a V.I.

2004. urtean kirolari buruzko ikerketak egiteko lan burtsak deitu dituen ____ (e)ko ____ aren ____ (e)ko Foru Dekretuan xedaturikoarekin bat etorritz, honako hau,

Que de conformidad con lo dispuesto en el Decreto Foral número ____ / ____, de ____ de ____, por el que se convocan «Bolsas de Trabajo» de investigación deportiva en el ejercicio correspondiente al año 2004,

Eskatzen dizut:

Solicita a V.I.

____ gaiari buruzko azterlana egiteko lan burtsa; deialdiaren oinarriak oso-osoan onartzen ditut eta honekin batera doan eraskineko datuei eta aurkeztutako dokumentazioari zinpeko aitorten izaera ematen diedala.

Le sea concedida una «Bolsa de Trabajo» para realizar el tema ____, aceptando sin reservas las bases de la convocatoria y dando carácter de Declaración Jurada a todos los datos del Anexo que se adjunta a la documentación presentada.

(Lugar)

(año)

(mes)

(día)

, ____ .eko

k

Izpta. / Fdo.:

Kulturako foru diputatu andrea txit argia / Ilma. Sra. Diputada Foral de Cultura

Erantsi den dokumentazioa / Documentación que se acompaña

- | | | |
|---|--------------------------|---|
| NANen fotokopia | ☐ | Fotocopia del D.N.I. |
| Bizkaian erroldaturik egotearen ziurtagiria | ☐ | Certificado de empadronamiento en Bizkaia |
| Foru Ogasuneko eta Gizarte Segurantzako ziurtagiria | ☐ | Certificado de Hacienda Foral y Seguridad Social |
| Unibertsitateko Tituluaren eta espediente akademikoaren fotokopia | ☐ | Fotocopia del Título Universitario y expediente académico |
| Ikasketa eta lanbide kurrikuluma | ☐ | Curriculum académico y profesional |
| Beste batzuk | ☐ | Otras |